# Мобільний застосунок e-TOLL PL

### Інструкція із застосування





Krajowa Administracja Skarbowa **Ministerstwo Finansów** / gov.pl/finanse

### Мобільний застосунок e-TOLL PL

Застосунок дозволяє зручно сплачувати електронні дорожні збори за проїзд платними дорогами Польщі.

Він призначений для користувачів транспортних засобів та автопоїздів із дозволеною максимальною масою понад 3,5 тонни, тобто для великовагових транспортних засобів.

Крім того, додаток підтримує перевезення/поїздки, охоплені моніторингом у Системі електронного нагляду за транспортом (SENT).





# Перший запуск





## Мобільний застосунок e-TOLL PL

Застосунок є безкоштовним, його можна завантажити в магазинах **Google Play** та **App Store**.

Для його правильного функціонування необхідні:

- доступ до Інтернету,
- увімкнена геолокація,
- вимкнена оптимізація роботи акумулятора (для операційної системи Android).





### крок 1 Встановіть застосунок

Після успішного встановлення застосунку на екрані з'явиться привітальне повідомлення з інформацією про завантаження даних.





### крок 2 **Виберіть мову**

### Виберіть мову

Якщо застосунок автоматично визначить, що мова пристрою відповідає одній з мов, доступних у застосунку, цей крок буде пропущено, а виявлену мову буде встановлено за замовчуванням.

9:41	(	<b>■</b> \$ III.
<		
Мова	додатку	
Вибрат	и мову застосунку	
	polski	
	English	
	Deutsch	
	українська	
	русский	



### крок з Прийміть Умови та положення

Щоб користуватися застосунком, необхідно прийняти Умови та положення.

Ознайомтеся з його змістом, натиснувши кнопку «Детальніше».

Потім поставте галочку, щоб продовжити.





### крок 4 Налаштуйте захист

Після прийняття правил застосунок запропонує варіанти захисту, такі як: Біометричний вхід або PIN-код.

Ви можете пропустити налаштування захисту і перейти до наступного кроку.

9:41	
Правила кор застосу	оистування /нком
Я приймаю привил застосунком е-TOLI Летальнице	а користування _ PL.
Захистіть доступ	<b>(ИСТ</b> до застосунку. Ви
зможете змінити момент в На	захист в будь-який лаштуваннях.
Пропустити конс	фігурацію захисту

### крок 5 Ідентифікатор пристрою

На наступному етапі ви отримаєте унікальний бізнес-ідентифікатор застосунку.

Вибираючи опцію **«Додаткова інформація»**, застосунок покаже повідомлення про способи прив'язки бізнес-ідентифікатора до Інтернет-кабінету клієнта (ІКК).

На екрані також з'явиться **«Бізнес-ідентифікатор»**, який ви можете скопіювати або надати до нього доступ.





### крок 5 Ідентифікатор пристрою

Якщо ви оберете опцію «Продовжити без пов'язання», застосунок перенесе вас на головний екран.

Зверніть увагу, що без прив'язки ідентифікатора до транспортного засобу неможливо здійснити оплату за поїздку.

Аналогічно, відсутність прив'язки бізнес-ідентифікатора до декларації SENT унеможливить виконання поїздки SENT.





### крок 6 Прив'яжіть пристрій

Після вибору опції **«Пов'язати ідентифікатор з транспортного засобу»** додаток перенаправить вас на сайт IKK за посиланням <u>https://mojekonto.etoll.gov.pl</u>, де ви зможете прив'язати свій бізнесідентифікатор до свого транспортного засобу та розрахункового рахунку.





### крок 6 Прив'яжіть пристрій

Після успішного прив'язування бізнес-ідентифікатора до транспортного засобу та розрахункового рахунку на екрані з'явиться повідомлення **«Призначено транспортний засіб».** 

Для продовження натисніть кнопку «Я розумію».





### крок 7 Повідомлення про безпеку

На наступному етапі, щоб нагадати користувачам про дотримання правил дорожнього руху, відображається повідомлення: **«Будьте обережні на дорозі».** 

Це повідомлення з'являється щоразу при запуску застосунку.

Якщо ви хочете, щоб це повідомлення більше не відображалося, виберіть опцію «Більше не показувати».

Для продовження натисніть «Я розумію».





# Головний екран

9:41	· ال ، ( )
С М00-АА00АА-0	<u>م</u>
	0
Мій розрахунковий р	ахунок
ооооо доступні кошти	
<b>237</b> ,36 PLN	Поповнити
Платіжні	і рахунки
	YYY00000
	Тест, Транспортний засіб
	O Euro 6
Змін	ити
Декларації SENT/RMP	Ф Показати
=	
моі проізди	MOHITOPUHF ZSL/OBU
$(\mathbf{O})$	<b>1</b>
Місцезнаходження за GPS (SENT/RMPD 406)	Налаштування
=	Ъ
Палаштуй	те поіздку
	/



### Повідомлення

При натисканні кнопки 💭 відображається список повідомлень, що дозволяє переглядати сповіщення та керувати ними.

9:41	
<b>е</b> моо-ааооаа-о	
Мій розрахунковий р	ахунок
доступні кошти	
<b>257</b> ,36 PLN	Поповнити
Платіжні	рахунки
	<b>ҮҮҮОООООО</b> Тест, Транспортний засіб ☑ Euro 6
Декларації SENT/RMP	р Показати
<u>=(</u> )	
Мої проїзди	Моніторинг ZSL/OBU
	~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~
Місцезнаходження за GPS (SENT/RMPD 406)	८ <b>●</b> } Налаштування
 ~ Налаштуй	—————————————————————————————————————

## Перегляд розрахункового рахунку

Залишок доступних коштів відображатиметься на головному екрані. Ви також можете поповнити свій розрахунковий рахунок, натиснувши кнопку «Поповнити».

При виборі закладки **«платіжні рахунки»** відображається екран рахунку з можливістю перегляду деталей розрахункового рахунку, транспортного засобу або поповнення передоплаченого рахунку.





## Поповнення розрахункового рахунку

Вибравши кнопку «Поповнити рахунку», застосунок дозволяє поповнити рахунок від 20 злотих.

Щоб поповнити рахунок, виберіть одну із запропонованих сум або введіть іншу суму за допомогою клавіатури в текстовому полі, після чого натисніть кнопку **«Оплатити e-ticket».** 

Застосунок вводить обмеження на суму поповнення: мінімум 20 злотих і максимум 15 000 злотих.

< 9:41	·⊪ ∻ ⊪.	< 9:41	)     ? ■
Мій розрахункови	й рахунок	Поповнити рахуно	<
доступні кошти <b>237</b> ,36 pln		Мій розрахунковий рахун	юк
останне оновлення 09.03.2024, 12:00		<b>237</b> ,36 PLN	
	Ģ	останнє оновлення 03.03.2025, 12:00	
Гоповнення рахунку	Транспортних засобів	Вартість поповнення Виберіть суму або введіть се	1010
Реквізити розрахункої	вого рахунку	20 PLN	
назва Мій розрахунковий рахуно	к	100 PLN	1
ООООО ФІНАНСОВИЙ ТИП		200 PL	N
Передоплата		500 PL	N
		Введіть суму	PLN
		Оплатити е-	ticket



## Поповнення розрахункового рахунку

- Коли ви натиснете кнопку «Поповнити рахунку», застосунок також дозволить вам перевірити дані про транспортний засіб.
- Щоб перевірити деталі, натисніть кнопку **«Транспортних** засобів».

Ий розрахунковий рахунок	анспортних засобів
СТУПНІ КОШТИ 237,36 PLN СТАННЄ ОНОВЛЕННЯ	<b>УУУ00000</b> Тест
9.03.2024, 12:00	Транспортний засіб 🖉 Euro 6
	ZZZ00000
	Тест Транспортний засіб О Еиго 6
Реквізити розрахункового рахунку	
азва Ий розрахунковий рахунок омер 100000	UUU000000 Тест Транспортний засіб
онансовий тип Передоплата	



### Мої поїзди

Закладка «Мої проїзди» містить список хронологічно впорядкованих подій, зареєстрованих застосунком під час виконання поїздки.

Після вибору конкретної поїздки з'явиться інформація, зокрема про початок і кінець поїздки з інформацією про:

- дату та годину,
- режим спостереження,
- дані транспортного засобу,
- стан акумулятора або GPS.





### Моніторинг ZSL/OBU

Застосунок підтримує можливість активації пристроїв ZSL/OBU.

Вибір кнопки **«Моніторинг ZSL/OBU»** запустить процес, у якому ви зможете вказати пристрої ZSL/OBU, які ви бажаєте активувати.

Ці пристрої повинні бути попередньо налаштовані в Інтернеткабінеті клієнта і прив'язані до транспортного засобу, для якого мобільний застосунок призначений в якості підсилювача.

Завершення цього процесу активує призначений ZSL/OBU.





### Налаштування

У застосунку ви можете змінити **«Налаштування»** застосунку, а саме, мову застосунку, режим, безпеку.

Крім того, ви отримаєте інформацію, таку як :

- Технічна підтримка
- Юридична інформація
- Про застосунок





# Здійснення платної поїздки





### крок 1 Здійснення поїздки

Щоб здійснити платну поїздку, потрібно натиснути кнопку «Налаштуйте поїздку».





### крок 2 Виберіть тип поїздки

Перемістіть повзунок біля поля «Платнпй проїзд».





### крок з Виберіть обліковий запис і транспортний засіб

Застосунок автоматично перевіряє кількість розрахункових рахунків і транспортних засобів, закріплених за певним бізнес-ідентифікатором.

Якщо для пристрою ще не було здійснено жодної поїздки, додаток покаже останній доданий транспортний засіб і розрахунковий рахунок від сервісу ІКК.





### крок з Виберіть обліковий запис і транспортний засіб

Ви можете змінити транспортний засіб і розрахунковий рахунок за допомогою кнопки **«Змінити».** 

Налаштуйте пої	здку
ип проїзду 🛈	
Ілатний проїзд	
РАНСПОРТНИЙ ЗАСІБ ТА РАХУНОК	розрахунковий 🛈
Мій розрахунковий	рахунок
доступні кошти	
<b>237</b> ,36 PLN	Поповнити
	<b>ҮҮҮООООО</b> Test Транспортний засіб Д Euro 6 інити
теревищення ваги ()	
Здійснюю подорож	і з причепом ( ]
· · ·	

### крок з Виберіть обліковий запис і транспортний засіб

Потім виберіть відповідний транспортний засіб і розрахунковий рахунок.

Після того, як ви виберете відповідний обліковий запис і транспортний засіб, застосунок поверне вас на екран конфігурації поїздки.





### крок 4 Перевищення вагової категорії

Щоб задекларувати перевищення вагової категорії, перемістіть повзунок біля опції **«Здійснюю подорожі з причепом»**.





### крок 4 Перевищення вагової категорії

Після цього з'явиться повідомлення :

« Максимально допустима вага транспортних засобів перевищує вагову категорію транспортного засобу. Буде стягнуто вищий тариф».

9.41	∎ ≎ ان ۱۱۱ ≎ ■
<	
Налаштуйте по	їздку
гип проїзду 访	
Тлатний проїзд	-
ГРАНСПОРТНИЙ ЗАСІБ ТА РАХУНОК	розрахунковий 🕕
Мій розрахунковий	рахунок
доступні кошти	
<b>237</b> ,36 PLN	Поповнити
	YYY00000
	lest Гранспортний засіб
31	мінити
декларування ваги 🕞	)
Здійснюю подорож	кі з причепом 🛛 🗨
Максимально до транспортних зас категорію трансп стягнуто вищий т	пустима вага собів перевищує вагову юртного засобу. Буде гариф.
Розпоча	ати поїздку



### крок 5 Початок та реалізація поїздки

Щоб розпочати поїздку, натисніть кнопку «Розпочати поїздку».

При натисканні кнопки активується лічильник часу поїздки, а дані про місцезнаходження збираються та передаються до системи e-TOLL.





Перегляд розрахункового рахунку із залишком та можливістю поповнення

Якщо під час поїздки ви помітили, що на вашому рахунку недостатньо коштів, ви можете скористатися опцією поповнення.

Для цього скористайтеся кнопкою «Поповнити».





#### Декларування ваги

Мобільний застосунок e-TOLL PL дозволяє увімкнути можливість поїздки з причепом для транспортних засобів певної вагової категорії. Активувати опцію можна як до, так і під час подорожі.

Щоб задекларувати перевищення вагової категорії, перемістіть повзунок біля опції **«Здійснюю подорожі з причепом».** 

9:41		۲	''II ≎ <b>■</b>
<b>е</b> моо-4	A00AA-0	¢	l
Ілатний	проїзд		
<b>Мій розрах</b> 00000	унковий ра	ахунок	
доступні кош <sup>т</sup> 237,36 і	ти PLN	Попо	внити
		YYY00000	
		Test Транспор 🖉 Euro 6	отний засіб
екларування <b>дійснюю п</b>	а ваги () <b>одорожі</b>	з причепо	м
екларування с дійснюю п Максима тан пристрої	а ваги (і) <b>одорожі</b> ально допу ю (і)	<b>з причепо</b> стима вага	м
екларування с Максима тан пристро С Акумулятор	а ваги () одорожі ально допу ю () с	з причепо остима вага о) ps	м <b>П</b> Дані
скларування каййснюю п Максима тан пристро С Акумулятор	а ваги () одорожі ально допу ю () () С С С С С С С С С С С С С С С С С	з причепо остима вага ор рs триває 0:05	м <b>С</b> 1↓ <sub>Дані</sub>
екларування фійснюю п Максима тан пристро ( Акумулятор	а ваги () одорожі ально допу ю () () С) Поїздка ОО:О Завершіт	з причепо стима вага ) ps о триває 0:05 ь поїздку	м 【 ↓ Дані
екларування с дійснюю п Максима тан пристро С Акумулятор	а ваги () одорожі ально допу ю () () С С Поїздка ОО:О Завершіт	з причепо стима вага ) ps триває 0:05 ь поїздку	м



### Карта

- Якщо під час поїздки ви хочете перевірити інформацію про неї, просто натисніть кнопку «Карта».
- На екрані з'явиться карта, на якій будуть показані відповідні місця залежно від типу поїздки, яку ви плануєте здійснити.





### Статус системи

Застосунок регулярно інформує користувача про рівень зарядки акумулятора, стан GPS-сигналу та передачу даних про поїздку.

Якщо значок стає червоним під час поїздки, це означає, що рівень заряду впав нижче 20% і необхідно негайно зупинити транспортний засіб, щоб безпечно підключити пристрій до зарядного пристрою.

Якщо значок \_\_\_\_\_ стає червоним під час поїздки, це означає, що оновлення позицій не відбувається більше 15 хвилин для платних поїздок (більше 60 хвилин для SENT)

Якщо під час поїздки значок \_\_\_\_\_стає червоним, це означає відсутність зв'язку з сервером і передачі даних більше 15 хвилин для платних поїздок (більше 60 хвилин для SENT).



### крок 6 Завершення поїздки

- Щоб завершити поїздку, натисніть «Завершіть поїздку».
- Після цього з'явиться повідомлення про те, що передачу даних завершено.
- Щоб підтвердити свій вибір, натисніть «Завершіть поїздку».





### крок 7 Підсумки поїздки

- Підсумок поїздки з'явиться у новому вікні.
- На екрані ви побачите детальну інформацію щодо окремих даних:
- Тип поїздки
- Дата
- Тривалість
- Передача даних
- Деталі поїздки
- Дані транспортного засобу
- Реквізити розрахункового рахунку

Натиснувши кнопку «Закрити», ви повернетесь на головний екран застосунку.

9:41	٩	■ \$ lh.
<		
<b>Плат</b> 03.03.20	тний проїзд	-
триваліс 1:45:	сть поїздки <b>:33</b>	
передач Завери	а даних иено	
Детал	і переїзду	
۵	завершення платного проїзду 03.03.2025, 14:27	
(i)	зміна вагової категорії ваговий клас 11 03.03.2025, 14:10	
Û	стан акумулятора Нормальний 03.03.2025, 13:31	
Û	<sub>GPS</sub> Низька якість 03.03.2025, 13:10	
<u></u>	стан акумулятора Нормальний 03.03.2025, 13:03	
<u></u>	стан акумулятора Низький 03.03.2025, 12:50	
	стан з'єднання Нормальний	
		_





## Більше про мобільний застосунок e-TOLL PL на сайті www.etoll.gov.pl



